

**SMLOUVA O ZÁVODNÍM STRAVOVÁNÍ**

Evidenční číslo ČSA: 2010/ 04917

Evidenční číslo LP: 9000 001868

uzavřená podle § 269 odst. 2 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, v platném znění  
(dále jen „smlouva“)**Letiště Praha, a. s.**

se sídlem: Praha 6, K Letišti 6/1019, PSČ 160 08

zastoupena:

IČ: 28244532

DIČ: CZ 28244532

bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic a.s.

číslo účtu: 801812025/2700

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 14003

dále jen „dodavatel“

a

**České aerolinie a.s.**

se sídlem: Praha 6, Letiště Ruzyně, PSČ 160 08

jednající:

IČ: 45795908

DIČ: CZ45795908

bankovní spojení: Komerční banka, a.s.

číslo účtu : 104061/0100

Společnost zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 1662

dále jen "objednatel"

Dodavatel a objednatel společně dále jen "Strany" nebo jednotlivě „Strana“.

**1. PŘEDMĚT SMLOUVY****1.1 Na základě této smlouvy**

1.1.1 se dodavatel zavazuje dodávat zaměstnancům objednatele jídla a doplňkový sortiment, jak jsou definovány níže, a to v samoobslužné restauraci dodavatele nacházející se na letišti Praha/Ruzyně v Terminálu 1 (dále též „stravování“), a

1.1.2 objednatel se zavazuje za takto dodávaná jídla a doplňkový sortiment platit dodavateli odměnu určenou dle čl. 2 této smlouvy.

1.2 Strany se dohodly, že pro vydávání a evidování odběrů jídel a doplňkového sortimentu budou využívat technické vybavení dodavatele „AUTOMAT - automatizovaný bezhotovostní systém“, realizovaný prostřednictvím ID karet.



- 1.3 Zaměstnanci objednatele jsou oprávněni bez předchozího objednání vybírat si z jídel uvedených v obědovém menu dodavatele pro příslušný den a z aktuální nabídky jídel a nápojů, které nejsou předmětem obědového menu (dále jen „doplňkový sortiment“). Výběr jídel z obědového menu dodavatele a doplňkového sortimentu je možné provést pouze prostřednictvím ID karty, na kterou bude načtena hodnota příslušné zvolené položky v ceně dle čl. 2. této smlouvy.

## 2. CENY ZA JÍDLA A MĚSÍČNÍ ODMĚNA

### 2.1 Strany si sjednávají

2.1.1 ceny jednotlivých jídel dle níže uvedeného přehledu a v rozmezí tj. :

2.1.1.1	polévky	2 druhy polévek	Kč 16,-
2.1.1.2	hlavní jídla	jídlo č. 1 a 2	Kč 60,- až 77,-
		jídlo č. 3 a 4	Kč 77,- až 88,50
		jídlo č. 5 a 6	Kč 88,50 až 110,-
		občasně jídla 7 až 9	Kč 88,50 až 110,-
		jídlo č. 10	Kč 110,- až 130,-

s tím, že cena hlavního jídla bude vždy přesně stanovena v obědovém menu;

2.1.1.3	zeleninový salát	letní cena	Kč 15,-
2.1.1.4		zimní cena	Kč 20,-
2.1.1.5	moučníky	vyráběný	Kč 10,-
		kupovaný	Kč 12,-
2.1.1.6	čaj	první odběr zdarma	
		další odběr	Kč 5,-

2.1.2 ceny doplňkového sortimentu ve výši 50 % ceny zveřejněné v ceníku dodavatele, s výjimkou mražených mléčných výrobků, za něž se hradí plná cena zveřejněná v ceníku dodavatele.

2.2 Cena jídel a doplňkového sortimentu dle čl. 2.1 této smlouvy je sjednána včetně DPH v zákonné výši.

2.3 Objednatel se zavazuje každý měsíc hradit dodavateli za odebraná jídla a doplňkový sortiment odměnu, která se určí jako součet

2.3.1 všech cen jídel z obědového menu odebraných zaměstnanci objednatele v daném kalendářním měsíci, a

2.3.2 všech cen za odebraný doplňkový sortiment,

dále jen „odměna“.

## 3. PLATEBNÍ PODMÍNKY

3.1 Odměna za stravování bude hrazena na základě faktury, kterou je dodavatel oprávněn vystavit k poslednímu dni kalendářního měsíce, ve kterém bylo stravování poskytnuto. Nedílnou součástí faktury bude jmenný seznam zaměstnanců objednatele, kteří se u

dodavatele stravují, s uvedením počtu odebraných jídel, resp. doplňkového sortimentu a jejich ceny.

- 3.2 Kontrola uzávěrkových prací a správnosti faktur bude prováděna podle příloh, které budou předávány s výstupem z centrálního kreditního systému „AUTOMAT - automatizovaný bezhotovostní systém“, v elektronické podobě ve formátu stanoveném objednatelem, s nímž byl dodavatel seznámen před podpisem této smlouvy a který koresponduje s personálním a mzdovým programem objednatele, po dohodě zástupců obou stran. Závazné doklady pro měsíční uzávěrkové práce budou zpracovány v elektronické podobě dat pro import mezd, tak v podobě souboru xls. Tyto podklady budou předány dodavatelem nejpozději do 5. pracovního dne následujícího kalendářního měsíce kontaktnímu pracovníkovi objednatele.
- 3.3 Došlá faktura - daňový doklad musí splňovat všechny náležitosti daňového dokladu ve smyslu platných právních předpisů ČR, zejména zákona o DPH a musí obsahovat ve vztahu k plnění věcně správné údaje, číslo smlouvy a jméno pověřeného zástupce objednatele. Dodavatel je povinen doručit objednateli fakturu na adresu: České aerolinie a.s., Centrální evidence faktur, Letiště Ruzyně, Praha 6, 160 00 nejpozději do 15. dne měsíce následujícího po měsíci, za který je fakturováno.
- 3.4 V případě, že zasláné faktury nebudou obsahovat náležitosti uvedené v bodě 3.2. této smlouvy je objednatel oprávněn vrátit fakturu ve lhůtě 10 pracovních dní od obdržení faktury dodavateli k doplnění nebo opravení. V takovém případě platí, že nová 30 denní lhůta splatnosti faktury začíná běžet ode dne prokazatelného obdržení správně opravené faktury objednateli. Pro zamezení všem pochybnostem Strany sjednávají, že po tuto dobu nemá dodavatel nárok na placení jakýchkoliv smluvních sankcí, úroků z prodlení či smluvních pokut.
- 3.5 Doba splatnosti faktury je 30 dnů ode dne jejího doručení objednateli. Dnem úhrady se rozumí den odepsání částky z účtu objednatele. Jestliže objednatel poruší svoji povinnost uhradit dodavateli odměnu na základě faktury ve sjednané lhůtě splatnosti dle čl. 3.3 této smlouvy, zavazuje se objednatel zaplatit dodavateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % fakturované odměny, a to za každý započatý den prodlení.

#### 4. PRÁVA A POVINNOSTI STRAN

- 4.1 Dodavatel se zavazuje dodávat objednateli jídla a doplňkový sortiment na odpovídající úrovni při dodržování všech hygienických a ostatních předpisů týkajících se stravování.
- 4.2 Dojde-li na straně dodavatele k náhlému přerušení stravování z technických, hygienických nebo jiných dodavatelem nezaviněných důvodů, není dodavatel povinen zajistit zaměstnancům objednatele náhradní stravování. Dodavatel je však povinen takové přerušení bezodkladně oznámit pověřenému zástupci objednatele uvedenému v čl. 4.7 této smlouvy.
- 4.3 V případě plánovaného přerušení stravování je dodavatel povinen ve lhůtě nejméně jednoho měsíce před začátkem dočasného přerušení oznámit pověřenému zástupci objednatele, který je uveden v čl. 4.7 této smlouvy, začátek tohoto přerušení a délku jeho trvání.
- 4.4 V případech uvedených v čl. 4.2 a 4.3 této smlouvy může být s objednatelem sjednán náhradní způsob stravování v rozsahu obdobném jako pro zaměstnance dodavatele.
- 4.5 Dodavatel se zavazuje poskytovat stravování zaměstnancům objednatele pouze na základě řádně vyplněného a dodavatelem potvrzeného formuláře dodavatele „Podklad pro stravování“, který je nedílnou součástí této smlouvy jako její příloha č. 1.



4.6 V zájmu zamezení možnosti zneužití ID karty zaměstnancem objednatele se objednatel zavazuje předkládat pověřenému zástupci dodavatele, který je uveden v čl. 4.7 této smlouvy, seznam zaměstnanců, kteří ukončili pracovní poměr, a to neprodleně po jeho ukončení. V seznamu budou uvedena konkrétní data zaměstnanců objednatele s datem ukončení stravování.

4.7 Pověřený zástupce dodavatele: Manažer stravování

[REDACTED]

Pověření zástupci objednatele:

[REDACTED]

[REDACTED]

4.9 Strany se dohodly, že stravování poskytované na základě této smlouvy a specifikované v čl. I. "PŘEDMĚT SMLOUVY" této smlouvy jsou oprávněny odebírat za podmínek dohodnutých v této smlouvě (včetně dohodnutých cen) všechny společnosti (včetně ovládající osoby), jež jsou členem koncernu ve smyslu § 66a zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník ve znění pozdějších právních předpisů, s ovládající osobou – společností České aerolinie a.s., IČ: 457 95 908, se sídlem Praha 6, Letiště Ruzyně, PSČ 160 08, Česká republika (dále jen společně „Koncernové společnosti ČSA“). Platí, že prvním poskytnutím stravování (tj. odebráním jídla a/nebo doplňkového sortimentu) příslušná Koncernová společnost ČSA vyslovila souhlas s podmínkami dohodnutými v této Smlouvě, uzavřela s dodavatelem samostatnou smlouvu se stejnými podmínkami a zavazuje se, řídit se těmito podmínkami. Pouze Koncernová společnost ČSA, která je uvedena v záhlaví této smlouvy jako smluvní strana, je oprávněna dohodnout se na změně podmínek této smlouvy v zastoupení všech dotčených Koncernových společností ČSA. Cena za stravování poskytované Koncernovým společenstvem ČSA bude fakturována přímo Koncernové společnosti ČSA, která dané stravování (jídlo a/nebo doplňkový sortiment) odebrala. Dotčená Koncernová společnost ČSA je povinna písemně oznámit dodavateli své přesné fakturační údaje dle požadavků stanovených zákonem č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty ve znění pozdějších právních předpisů.

## 5. DOBA PLATNOSTI

5.1 Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou a nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci obou Stran.

5.2 Tato smlouva ruší a plně nahrazuje Smlouvu o závodním stravování ze dne 28.6.2001 ev.č. LP a.s. 43695115, ev. č. ČSA . 5331012 (2005/00560) ve znění všech jejích dodatků.

5.3 Tato smlouva končí svoji platnost a účinnost:

5.3.1 písemnou dohodou Stran k datu v ní uvedeném nebo

5.3.2 písemnou výpovědí jedné ze Stran, a to i bez udání důvodu. Výpovědní lhůta činí tři měsíce a počíná běžet od prvního dne kalendářního měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla výpověď doručena druhé Straně nebo

5.3.3 odstoupením jedné ze Stran od smlouvy z důvodu podstatného porušení povinností druhé Strany stanovených v této smlouvě. Odstoupení je účinné jeho doručením druhé Straně.



## 6. OCHRANA INFORMACÍ A OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 6.1 Strany se dohodly, že veškeré informace, které si sdělily v rámci uzavírání a plnění této smlouvy (dále jen „informace“), tvořící její obsah a informace, které si sdělí nebo jinak vyplynou i z jejího plnění, zůstanou dle jejich vůle utajeny. Tato povinnost stran trvá i po skončení této smlouvy neomezeně.
- 6.2 Strany se dohodly, že tyto informace nikomu neprozradí a přijmou taková opatření, která znemožní jejich přístupnost třetím osobám. Ustanovení předchozí věty se nevztahuje na případy, kdy:
- 6.2.1 mají Strany této smlouvy opačnou povinnost stanovenou zákonem nebo pravomocným rozhodnutím příslušného soudu a/nebo správního orgánu; a/nebo
- 6.2.2 takové informace sdělí osobám, které mají ze zákona stanovenou povinnost mlčenlivosti; a/nebo
- 6.2.3 se takové informace stanou veřejně známými či dostupnými jinak než porušením povinností vyplývajících z tohoto článku.
- 6.3 Poruší-li některá ze Stran svoji povinnost mlčenlivosti dle čl. 6.2 této smlouvy, zavazuje se uhradit druhé Straně smluvní pokutu ve výši 30.000,- Kč za každý jednotlivý případ porušení.
- 6.4 Bude-li v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy docházet ke zpracování osobních údajů ve smyslu zákona č. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „Zákon“), Strany se zavazují, že budou postupovat v souladu se Zákonem, zejm. nakládat s osobními údaji řádně, s vynaložením veškeré potřebné odborné péče a způsobem odpovídajícím účelu této smlouvy.
- 6.5 Poruší-li některá ze Stran svoji povinnost nakládat s osobními údaji dle čl. 6 odst. 6.4 této smlouvy, zavazuje se uhradit druhé Straně smluvní pokutu ve výši 20.000,- Kč za každý jednotlivý případ porušení.

## 7. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 7.1 Tato smlouva může být měněna nebo doplňována pouze písemnými, vzestupně číslovanými dodatky, podepsanými oprávněnými zástupci obou Stran.
- 7.2 Žádná ze Stran není oprávněna postoupit jakákoli svá práva z této smlouvy na třetí osobu bez předchozího písemného souhlasu druhé Strany, a to ani částečně.
- 7.3 Dodavatel je oprávněn započíst pohledávky objednatele proti svým pohledávkám za objednatelem pouze na základě písemného souhlasu objednatele. Objednatel je oprávněn započíst si svou pohledávku za dodavatelem proti pohledávce dodavatele za objednatelem výlučně na základě písemné dohody Stran.
- 7.4 Strany se výslovně a neodvolatelně dohodly, že žádná ze Stran není oprávněna jakkoli zastavit jakékoli své pohledávky za druhou Stranou vyplývající z této smlouvy.
- 7.5 Strany se zavazují řešit veškeré spory, které mezi nimi mohou vzniknout v souvislosti s prováděním nebo výkladem této smlouvy jednáním a vzájemnou dohodou. Pokud se nepodaří vyřešit předmětný spor do 30 dnů ode dne jeho vzniku, bude takový spor předložen jednou ze Stran věcně a místně příslušnému soudu. Strany se v souladu s ustanovením § 89a) zák. č. 99/1963 Sb., Občanský soudní řád, v platném znění, dohodly na místní příslušnosti obecného soudu dodavatele.

7.6 Tato smlouva je vyhotovena v pěti (5) vyhotoveních, z nichž dodavatel obdrží tři (3) vyhotovení a objednatel dvě (2) vyhotovení.

7.7 Nedílnou součástí této smlouvy je příloha č. 1: Podklad pro stravování

Datum: 05-01-2011  
Za dodavatele: Letiště Praha, a. s.

Datum: 4. 12. 2010  
Za objednatele:

